



# GODISNJI IZVESTAJ O POSLOVANJU DRUSTVA ZA 2014

---

HEMIJSKA INDUSTRIJA „HIV“ AD, VRANJE

APRIL,2015

# OSNOVNI PODACI

---

Hemijska Industrija AD „HIV“ Vranje je osnovano 23. Oktobra 1957 godine, Narodni odbor opštine Vranje, doneo je odluku o osnivanju Fabrike za preradu kostiju. Iste godine, 5. Novembra, preduzeće je upisano u registar Okružnog privrednog suda u Nišu pod imenom „Fabrika za preradu kostiju“ u Vranju.

Prvobitna delatnost preduzeća je bila:

Ekstahovanje kostiju - koštani šrot

Koštana mast

Koštano ulje - tehniško

Koštano tutkalo

Tehnički želatin

Sa navedenim proizvodnim programom preduzeće posluje do 1969 god a od 11.09.1969 god. uvodi se nova tehnologija i započinje nov proizvodni program – prerada plastičnih masa, prvenstveno za izradu donjih delova obuće za potrebe obućarske industrije. Od navedenog datuma preduzeće posluje pod nazivom HEMIJSKA INDUSTRIJA „HIV“ Vranje, a ovaj puni naziv firme je zadržan do današnjeg dana.

Od 1974. godine Hemijska Industrija AD “HIV” Vranje počinje sa proizvodnjom donjih delova obuće od piliuretana I termoplastične gume.

Preduzeće je privatizovano 15. 04. 2004.g., a većinski vlasnik AD “HIV” sa 66,67% učešća u kapitalu je italijanska firma “KENDA FARBEN” S.P.A., iz Garlaska, poznati proizvođač repromaterijala za obućarsku industriju, a 33,33% su vlasnici mali akcionari

## OSNOVNA DELATNOST

- Proizvodnja donjih delova za obućarsku industriju (djonova, pete i potpetice),
- Proizvodnja alata (kalupa),
- Proizvodnja razne tehničke robe,

## PODACI O HARTIJAMA OD VREDNOSTI

- Ukupan broja Akcija koje je emitovao „HIV“ AD Vranje je 51.753

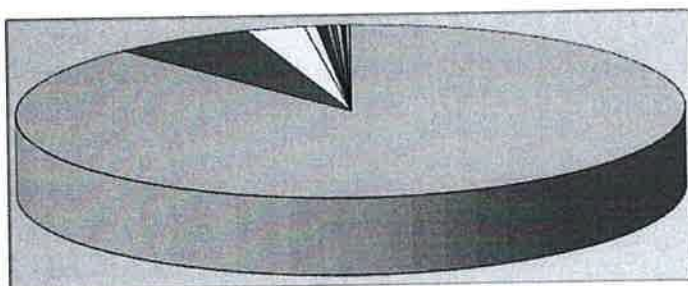
Broj akcija koje su u vlasnistvu fizickih lica iznosi 17.062 akcija

Broj akcija koje su u vlasnistvu pravnih lica iznosi 34.691 akcija

- Nominalna vrednost Akcije je 1.000,00 dinara.
- Akcije su obične i glase na ime.
- Nije bilo prometa akcije na berzi.
- Nije bilo promena kretanja cene akcije na berzi.

**Redosled prvih 10 akcionara po broju akcija:**

|                                |        |            |        |
|--------------------------------|--------|------------|--------|
| 1. Kenda Farben S.p.A          | 34.504 | akcija ili | 66,67% |
| 2. Novkovic Rade               | 2.667  | akcija ili | 5,15%  |
| 3. Nedeljkovic Budimir         | 1.101  | akcija ili | 2,13%  |
| 4. Rasic Predrag               | 229    | akcija ili | 0,44%  |
| 5. Akcionarski Fond ad Beograd | 187    | akcija ili | 0,36%  |
| 6. Stankovic Ruzica            | 90     | akcija ili | 0,17%  |
| 7. Trajkovic Zoran             | 90     | akcija ili | 0,17%  |
| 8. Stojkovic Stojadin          | 85     | akcija ili | 0,16%  |
| 9. Zdravkovic Branko           | 85     | akcija ili | 0,16%  |
| 10. Djordjevic Sava            | 85     | akcija ili | 0,16%  |



Kenda Farben S.p.A

Novkovic Rade

Nedeljkovic Budimir

Rasic Predrag

Akcionarski Fond ad Beograd

Stankovic Ruzica

## PODACI O UPRAVI DRUŠTVA

Organi društva:

- Skupština,
- Odbor direktora,
- Izvršni direktor,

*Skupštinu akcionara* čine svi akcionari društva, lično odnosno njihovi punomoćnici. Akcionar ili punomoćnik ima pravo neposrednog učešća u radu skupštine ako raspolaže sa najmanje 1.500 akcija.

*Odbor direktora* sastoji se od 3 člana koje bira skupština Akcionara na godišnjoj redovnoj sednici.

Odbor direktora društva imenuje i razrešava Izvršnog direktora društva.

*Izvršni direktor* društva je odgovoran i zadužen za legalitet poslovanja Društva.



# IZVEŠTAJ O POSLOVANJU PO ZAVRŠNOM RAČUNU ZA POSLOVNU 2014. GODINU

---

U skladu sa Međunarodnim standardima finansijskog izveštavanja (IFRS) koji su izdati od strane Međunarodnog komiteta za računovodstvene standarde (IASB) i na osnovu drugih propisa koji uređuju poreski sistem sastavljen je godišnji račun za „HIV“ AD Vranje za 2014.godinu.

Finansijski izveštaji za 2014. godinu sastavljeni su u skladu sa Zakonom o računovodstvu ("Službeni glasnik RS", br. 62/2013; u daljem tekstu: Zakon) i podzakonskim aktima donetim na osnovu Zakona.

Prilikom sastavljanja finansijskih izveštaja za 2014. godinu Društvo primenjuje: Konceptualni okvir za finansijsko izveštavanje, Međunarodne računovodstvene standarde (MRS); Međunarodne standarde finansijskog izveštavanja (MSFI) i sa njima povezana tumačenja izdata od Komiteta za tumačenje računovodstvenih standarda (u daljem tekstu: IFRIC), naknadne izmene tih standarda i sa njima povezana tumačenja, odobrena od Odbora za međunarodne računovodstvene standarde (dalje: IASB), čiji je prevod utvrdilo i objavilo ministarstvo nadležno za poslove finansija.

Rešenjem o utvrđivanju prevoda Konceptualnog okvira za finansijsko izveštavanje i osnovnih tekstova Međunarodnih računovodstvenih standarda, odnosno Međunarodnih standarda finansijskog izveštavanja ("Sl. glasnik RS", br. 35/2014), utvrđen je i objavljen prevod Konceptualnog okvira za finansijsko izveštavanje i osnovnih tekstova Međunarodnih računovodstvenih standarda, odnosno Međunarodnih standarda finansijskog izveštavanja, izdatih od strane Odbora za međunarodne računovodstvene standarde, kao i tumačenja standarda izdatih od strane Komiteta za tumačenje računovodstvenih standarda koji su u primeni na dan sastavljanja priloženih finansijskih izveštaja.

Finansijski izveštaji su iskazani u hiljadama dinara (RSD) odnosno u funkcionalnoj valuti koja je domicilna valuta Republike Srbije, a prikazani su u formatu propisanom Pravilnikom o sadržini i formi obrazaca finansijskih izveštaja za privredna društva, zadruge i preduzetnike ("Sl. glasnik RS", br. 95/2014 i 144/2014).

U finansijskim izveštajima za 2014.godinu kao minimum prikazani su uporedni podaci za prethodnu godinu.

Prema članu 25. Zakona o računovodstvu i reviziji, bilans stanja i bilans uspeha prezentuju finansijski položaj odnosno finansijske efekte poslovnih transakcija i drugih događaja grupisane u elemente finansijskih izveštaja prema njihovim ekonomskim karakteristikama.

## OSNOVNI POKAZATELJI PRIHODA I RASHODA DRUŠTVA

---

Bilans uspeha je finansijski izveštaj u kome su iskazani rezultati poslovanja AD „HIV“ Vranje za 2014.godinu, kroz prihode, rashode i finansijski rezultat.

Prema MRS 18, poslovne prihode čine prihodi od prodaje roba, proizvoda i usluga, prihodi od aktiviranja učinaka i drugih poslovnih prihoda.

U skladu sa MRS u ukupne prihode društva ulaze, pored poslovnih prihoda, finansijskih prihoda i ostali prihodi.

### PRIHODE KOJE JE OSTVARIO „HIV“ AD ČINE:

Tabela 1

| Red. broj | Naziv elementa      | 2014             |          | 2013             |          |
|-----------|---------------------|------------------|----------|------------------|----------|
|           |                     | Iznos (000) din. | % učešća | Iznos (000) din. | % učešća |
| 1.        | Poslovni prihodi    | 191.803          | 96,42    | 194.165          | 96,08    |
| 2.        | Finansijski prihodi | 4.603            | 2,30     | 228              | 0,11     |

|    |                               |                |               |                |               |
|----|-------------------------------|----------------|---------------|----------------|---------------|
| 3. | Ostali prihodi                | 2.539          | 1,28          | 7.689          | 3,81          |
|    | <b>UKUPNI PRIHODI (1+2+3)</b> | <b>198.945</b> | <b>100,00</b> | <b>202.082</b> | <b>100,00</b> |

### 1. STRUKTURA POSLOVNIH PRIHODA

Tabela 2

| Red. broj | Naziv elementa   | 2014             |            | 2013             |               |
|-----------|--|------------------|------------|------------------|---------------|
|           |  | Iznos (000) din. | % učešća   | Iznos (000) din. | % učešća      |
| 1.        | Prihodi od prodaje na domaćem tržištu                      | 112.338          | 58,57      | 134.897          | 69,47         |
| 2.        | Prihodi od prodaje na inostranom tržištu                   | 62.073           | 31,84      | 46.114           | 23,74         |
| 3.        | Prihodi od prodaje proizvoda                               | 130.645          | 68,11      | 163.869          | 84,40         |
| 4.        | Prihodi od prodaje robe                                    | 43.766           | 22,82      | 17.142           | 8,81          |
| 5.        | Prihodi od aktiviranja učinaka i robe                      |                  |            |                  |               |
| 6.        | Povećanje vrednosti zaliha učinaka                         |                  |            |                  |               |
| 7.        | Smanjenje vrednosti zaliha nedovršenih i gotovih proizvoda | 1.126            | -0,59      | 2.342            | -1,19         |
| 8.        | Ostali poslovni prihodi                                    | 18.518           | 9,65       | 15.496           | 7,98          |
|           | <b>UKUPNI POSLOVNI PRIHODI</b>                             | <b>191.803</b>   | <b>100</b> | <b>194.165</b>   | <b>100,00</b> |

*Poslovni prihodi* obuhvataju prihode od prodaje robe, proizvoda i usluga, prihode od aktiviranja učinaka, prihode od subvencija, dotacija, regresa, kompenzacija i povraćaja dažbina po osnovu prodaje robe, proizvoda i usluga, prihode od doprinosa i članarina, kao i druge prihode koji su obračunati u knjigovodstvenoj ispravi, nezavisno od vremena naplate

- *Prihod od prodaje proizvoda i robe*

Prihodi od prodaje proizvoda i robe se priznaju kada su suštinski svi rizici i koristi od vlasništva nad proizvodima i robom prešli na kupca, što se uobičajeno dešava prilikom isporuke proizvoda i robe.

## 2. STRUKTURA FINANSIJSKIH PRIHODA

Tabela 3

| Red. broj | Naziv elementa                    | 2014             |               | 2013             |               |
|-----------|-----------------------------------|------------------|---------------|------------------|---------------|
|           |                                   | Iznos (000) din. | % učešća      | Iznos (000) din. | % učešća      |
| 1.        | Prihodi od kamata                 | 420              | 9,12          | 1                | 0,43          |
| 2.        | Pozitivne kursne razlike          | 4.183            | 90,88         | 227              | 99,57         |
| 3.        | Ostali finansijski prihodi        | -                |               | -                |               |
|           | <b>UKUPNI FINANSIJSKI PRIHODI</b> | <b>4.603</b>     | <b>100,00</b> | <b>228</b>       | <b>100,00</b> |

*Finansijski prihodi* obuhvataju prihode od kamata, kursnih razlika i ostale finansijske prihode, ostvarene iz odnosa sa matičnim, zavisnim i ostalim povezanim pravnim licima.

Prihodi od kamata se, u skladu sa načelom uzročnosti, priznaju u bilansu uspeha perioda na koji se odnose. Prihod od kamata potiče od kamata na deponovana sredstva kod banaka, kao i na zatezne kamate koje se obračunavaju kupcima koji kasne u izvršavanju svojih obaveza, u skladu sa ugovornim odredbama.



### 3. STRUKTURA OSTALIH PRIHODA

Tabela 4

| Red. broj | Naziv elementa  | 2014             |               | 2013             |               |
|-----------|---|------------------|---------------|------------------|---------------|
|           |   | Iznos (000) din. | % učešća      | Iznos (000) din. | % učešća      |
| 1.        | Dobici od prodaje nematerijalnih ulaganja, nekretnina, postrojenja i opreme |                  |               | 150              | 1,95          |
| 2.        | Dobici od prodaje materijala  | 1.994            | 78,53         | 7.262            | 94,44         |
| 3.        | Viškovi   | 21               | 0,83          | -                | -             |
| 4.        | Naplaćena otpisana potraživanja   | -                | -             | -                | -             |
| 5.        | Ostali nepomenuti prihodi   | 524              | 20,64         | 227              | 3,61          |
|           | <b>UKUPNI OSTALI PRIHODI</b>  | <b>2.539</b>     | <b>100,00</b> | <b>7.689</b>     | <b>100,00</b> |

### RASHODE KOJE JE OSTVARIO „HIV“ AD ČINE:

Tabela 5

| Red. broj | Naziv elementa        | 2014             |               | 2013             |               |
|-----------|-----------------------|------------------|---------------|------------------|---------------|
|           |                       | Iznos (000) din. | % učešća      | Iznos (000) din. | % učešća      |
| 1.        | Poslovni rashodi      | 182.260          | 92,26         | 178.040          | 90,47         |
| 2.        | Finansijski rashodi   | 5.880            | 2,98          | 1.967            | 0,98          |
| 3.        | Ostali rashodi        | 9.420            | 4,77          | 16.795           | 8,55          |
|           | <b>UKUPNI RASHODI</b> | <b>197.560</b>   | <b>100,00</b> | <b>196.774</b>   | <b>100,00</b> |

|         |  |  |  |  |
|---------|--|--|--|--|
| (1+2+3) |  |  |  |  |
|---------|--|--|--|--|

Rashodi se priznaju u bilansu uspeha po načelu uzročnosti prihoda i rashoda odnosno na obračunskoj osnovi i utvrđuju se za period kada su nastali.

### 1. STRUKTURA POSLOVNIH RASHODA

Tabela 6

| Red. broj | Naziv elementa                           | 2014             |               | 2013             |               |
|-----------|--|------------------|---------------|------------------|---------------|
|           |  | Iznos (000) din. | % učešća      | Iznos (000) din. | % učešća      |
| 1.        | Nabavna vrednost prodane robe            | 42.612           | 23,38         | 14.342           | 8,05          |
| 2.        | Troškovi materijala za izradu            | 83.564           | 45,85         | 108.942          | 61,20         |
| 3.        | Troškovi zarada i naknada zarada (bruto) | 36.162           | 19,84         | 35.690           | 20,04         |
| 4.        | Troškovi amortizacije                    | 6.655            | 3,65          | 5.676            | 3,18          |
| 5.        | Ostali poslovni rashodi                  | 13.273           | 7,28          | 13.390           | 7,53          |
|           | <b>UKUPNI POSLOVNI RASHODI</b>           | <b>182.260</b>   | <b>100,00</b> | <b>178.040</b>   | <b>100,00</b> |

*Poslovni rashodi* obuhvataju troškove uslovljene stvaranjem prihoda od prodaje i uključuju nabavnu vrednost prodane robe, troškove materijala, goriva i energije, bruto zarade, troškove amortizacije i usluge pružene od strane trećih lica. Poslovni rashodi obuhvataju i opšte troškove kao što su troškovi zakupa, marketinga, osiguranja, platnog prometa, poreza i ostali troškovi nastali u tekućem obračunskom periodu.

### 2. STRUKTURA FINANSIJSKIH RASHODA

Tabela 7

| Red. broj | Naziv elementa | 2014            |          | 2013             |          |
|-----------|----------------|-----------------|----------|------------------|----------|
|           |                | Iznos (000) din | % učešća | Iznos (000) din. | % učešća |

|    |                                   |              |               |              |               |
|----|-----------------------------------|--------------|---------------|--------------|---------------|
| 1. | Rashodi kamata                    | 1.388        | 23,61         | 1.220        | 62,02         |
| 2. | Negativne kursne razlike          | 4.492        | 76,39         | 747          | 37,98         |
| 3. | Ostali finansijski rashodi        |              |               |              |               |
|    | <b>UKUPNI FINANSIJSKI RASHODI</b> | <b>5.880</b> | <b>100,00</b> | <b>1.967</b> | <b>100,00</b> |

*Finansijski rashodi* obuhvataju rashode po osnovu kamata i kursnih razlika i ostale finansijske rashode, koji se evidentiraju u bilansu uspeha perioda na koji se odnose, a u skladu sa načelom uzročnosti.

### 3. STRUKTURA OSTALIH RASHODA

Tabela 8

| Red. broj | Naziv elementa  | 2014             |               | 2013             |               |
|-----------|---|------------------|---------------|------------------|---------------|
|           |   | Iznos (000) din. | % učešća      | Iznos (000) din. | % učešća      |
| 1.        | Gubici po osnovu rashodovanja i prodaje nematerijalnih ulaganja, nekretnina, postrojenje i opreme | -                | -             | -                | -             |
| 2.        | Manjkovi  | 75               | 0,8           | 55               | 0,35          |
| 3.        | Gubici po osnovu prodaje materijala   | 1.710            | 18,15         | 5.182            | 30,85         |
| 4.        | Rashodi po osnovu indirektnih otpisa potraživanja   | 2.681            | 28,46         | 11.387           | 67,79         |
| 5.        | Ostali rashodi  | 4.954            | 52,59         | 171              | 1,01          |
|           | <b>UKUPNI OSTALI RASHODI</b>  | <b>9.420</b>     | <b>100,00</b> | <b>16.795</b>    | <b>100,00</b> |

# EKONOMSKI POKAZATELJI

---

## INDIKATORI EKONOMIČNOSTI

Nivo tekućeg poslovnog rezultata za izveštajni period Januar-Decembar 2014. godine, sagledava se kroz ostvarenu ekonomičnost u poslovanju.

Ostvarena ekonomičnost u poslovanju prikazuje se:

- a) Odnosom ukupnih prihoda i ukupnih rashoda  
 $(198.945 : 197.560) \times 100 = 100,70$

Iz ovoga se može zaključiti da društvo na svakih 100,00 dinara rashoda ima 100,70 dinara prihoda.

- b) Stopom neto dobiti koja se dobija stavljanjem u odnos ostvarene neto dobiti i ukupnih prihoda  
 $(2.598 : 198.945) \times 100 = 1,31$

Na svakih 100,00 dinara prihoda 1,31 dinara preostaje za neto dobit.

## RENTABILNOST POSLOVANJA

Stavljanjem u odnos ostvarene neto dobiti i kapitala dobijamo pokazatelj prinos na kapital koji iskazuje stepen stvarnog ekonomskog napretka preduzeća.

$$(2.598 : 143.016) \times 100 = 1,82$$

Na svakih 100,00 dinara kapitala društvo je ostvarilo 1,82 dinara dobiti.

## LIKVIDNOST

Stepen likvidnosti dobija se iz odnosa obrtne imovine prema obavezama:  
 $(173.585 : 97.287) \times 100 = 178,43$

Iz navedenog se vidi da je obrtna imovina veća od obaveza, tj. društvo je na 100,00 dinara obaveza imalo 178,43 dinara obrtnih sredstava.

## REZULTAT POSLOVANJA DRUSTVA

Prema MRS 1, rezultat poslovanja iskazuje se kao dobitak odnosno višak prihoda nad rashodima.

*„HIV“ AD Vranje je u 2014. godini ostvario sledeće rezultate:*

Tabela 9

|           |                                     | 2014             | 2013             |
|-----------|-------------------------------------|------------------|------------------|
| Red. broj | Naziv elementa                      | Iznos (000) din. | Iznos (000) din. |
| 1.        | Ukupni prihodi                      | 198.945          | 202.082          |
| 2.        | Ukupni rashodi                      | 197.560          | 196.774          |
| 3.        | Poreski rashodi perioda             | 365              | 264              |
| 4.        | Odloženi poreski prihodi perioda    | 1.578            |                  |
|           | <b>NETO DOBITAK (1 - 2 - 3 + 4)</b> | <b>2.598</b>     | <b>5.044</b>     |

Obzirom da su ukupni prihodi veći u odnosu na ukupne rashode za 2.598.000,00 dinara, može se zaključiti da je „HIV“ AD Vranje u 2014. godini poslovao pozitivno tj. ostvario neto dobit u iznosu od 2.598.000,00 dinara.

# UPOREDNI PRIKAZ POSLOVANJA U 2013. I 2014. GODINI

Tabela 10

| Redni broj |                          | 2014.   | 2013.   | Odnos 14/13 % |
|------------|--------------------------|---------|---------|---------------|
| 1.         | Ukupan prihod            | 198.945 | 202.082 | 0,98          |
| 2.         | Ukupan rashod            | 197.560 | 196.774 | 1,00          |
| 3.         | Neto dobit               | 2.598   | 5.308   | 0,49          |
| 4.         | BPL radnika              | 36.162  | 35.690  | 1,01          |
| 5.         | Prosecan broj radnika    | 54      | 52      | 1,04          |
| 6.         | Ukupan prihod po radniku | 3.684   | 3.886   | 0,95          |
| 7.         | Ukupan rashod po radniku | 3.659   | 3.784   | 0,96          |
| 8.         | Neto dobit po radniku    | 48      | 102     | 0,47          |
| 9.         | BPL po radniku           | 670     | 626     | 1,07          |
| 10.        | NPL po radniku           | 349     | 322     | 1,08          |
| 11.        | NPL po radniku mesečno   | 29      | 27      | 1,07          |

u (000) din.

## OPIS OCEKIVANOG RAZVOJA

U Hemijskoj Industriji „HIV“ AD Vranje, prepoznaju se dve vrste razvoja, i to:

- Razvoj potpuno novog proizvoda, koji nikada nije do sada razvijan niti proizveden
- Modifikacija postojećeg proizvoda.

Odluka o razvoju novog proizvoda donosi se od strane A.D.“HIV“-a Vranje ili na zahtev kupca. Tokom planiranja projektovanja i razvoja definišu se:

- a. članovi projektnog tima;
- b. faze projektovanja i razvoja;
- c. odgovarajuće aktivnosti preispitivanja, verifikacije i validacije za svaku fazu projektovanja i razvoja i
- d. odgovornosti i ovlašćenja za projektovanje i razvoj.

Ulazni elementi projektovanja i razvoja obuhvataju funkcionalne zahteve za proizvod kao i zahteve za proces koji stvara proizvod, zahteve propisa i sve druge bitne zahteve za razvoj. Funkcionalni zahtevi i performanse proizvoda mogu biti neke fizičko-hemijske vrednosti, fotografija i sl.

Izlazni elementi projektovanja i razvoja moraju biti odobreni od strane rukovodioca projekta pre dalje realizacije projekta. Izlazni elementi obezbeđuju odgovarajuće informacije za procese nabavke, proizvodnje i kontrole kvaliteta, pozivaju se na kriterijume prihvatanja proizvoda, specificiraju karakteristike proizvoda bitne za njegovu bezbednu i pravilnu upotrebu i ispunjavaju ulazne elemente.

Rukovodilac projekta vrši plansko preispitivanje svake od faza projektovanja i razvoja da bi se videlo koliko se ispunjavaju zahtevi i identifikovali eventualno nastali problemi kao i izvršile neophodne izmene projekta.

Rukovodilac projekta vrši plansku verifikaciju projektovanja i razvoja da izlazi ispunjavaju ulazne zahteve.

Validacija razvoja, tj. potvrđivanje da novi proizvod ispunjava zahteve za upotrebu vrši se ili u stvarnim uslovima u A.D.“HIV“-u Vranje ili od strane kupca prihvatanjem isporuke.

U narednom periodu Hemijska Industrija „HIV“ AD Vranje, očekuje razvoj potpuno novog proizvoda na zahtev kupca. Naime, dovodjenjem najvećeg svetskog proizvođača obuće u Srbiju, odnosno u Vranju, renomiranu firmu „GEOX“ iz Italije, Hemijska Industrija je videla mogućnost saradnje sa tako poznatom firmom i videla sebe kao mogućeg partnera. Cilj Hemijske Industrije je osvajanje kupca „GEOX“ svojim kvalitetom proizvoda, uslugom i cenom.

Nakon proteka poslovne 2014.godine „HIV“ AD je uspostavio poslovnu saradnju sa „GEOX“-om i u najavi imamo isporuku pocetne kolicine djonova, od nekoliko hiljada pari.

Naravno, aktivnosti drustva se tu ne završavaju. Hemijska Industrija aktivno radi na polju istrazivanja i razvoja, i osvajanju novih kupaca u zemlji i regionu.

„HIV“ AD VRANJE  
Finansijski Direktor  
Predrag Rasic

A circular stamp is partially visible behind the signature. The text within the stamp includes "HIV AD Vranje" and "A.D." in the center. The stamp is slightly faded and partially obscured by the signature line.